

110 年度產業人才投資計畫招訓簡章

訓練單位名稱	財團法人台灣經濟研究院																					
課程名稱	商用英文多益中級班第 1 期																					
報名/上課地點	院址：台北市中山區德惠街 16-8 號 7 樓 上課地點：台北市中山區德惠街 16-5 號 4 樓(台經院台泥德惠大樓 T401 室)																					
報名方式	採線上報名 1.請先至「臺灣就業通」網站 https://ojt.wda.gov.tw/ 加入會員 2.再至「在職訓練網」 https://ojt.wda.gov.tw/ 報名																					
訓練目標	<p>希望所有參與受訓的學員們能明顯提升商務英文能力，以增加國際競爭力；或是通過多益考試，獲得個人升遷或加薪的機會。</p> <p>知識： 藉由此英文訓練課程，希望學員學習實用的商用英文辭彙、用語、文法，並提升多益的應試能力。課程主要以加強多益單字、片語與文法解說為主。此外，配合教材，另行補充商用 email 中翻英之練習訓練，內容包括：開店事宜、調任應對、應徵職缺、尋求合作機會、提供商品資訊、客戶意見調查、催促出貨、諮詢商品資訊、訂購商品、邀請參加訪問、恭賀升遷、請假申請等。</p> <p>技能： 希望學員透過本訓練課程，在受訓後能提升商務往來書信及英文閱讀之能力，與國外客戶溝通，並與客戶建立良好的合作關係，擴增個人的國外客戶人脈。另外，希望學員能達通過 TOEIC(中級)考試的水準，在職場上獲得升遷或加薪的機會。</p> <p>學習成效： 希望學員在結訓後，能更瞭解西方商場文化，並藉由課程中學習的文化知識，實際運用到工作中，進而提升公司之業績與營收，並為台灣企業國際化奠定穩固的基礎。</p>																					
課程內容大綱及時數	<p>110.02.18~05.13 (星期四) PM 18:30~21:30</p> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="width: 15%;">日期</th> <th style="width: 10%;">時數</th> <th style="width: 75%;">課程進度/內容</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>2/18(星期四)</td> <td>3</td> <td>●多益聽力、閱讀考題解析 ●多益單字、片語與文法解說 ●商用 email 中翻英練習—開店事宜</td> </tr> <tr> <td>2/25(星期四)</td> <td>3</td> <td>●多益聽力、閱讀考題解析 ●多益單字、片語與文法解說 ●商用 email 中翻英練習—調任應對</td> </tr> <tr> <td>3/4(星期四)</td> <td>3</td> <td>●多益聽力、閱讀考題解析 ●多益單字、片語與文法解說 ●商用 email 中翻英練習—應徵職缺</td> </tr> <tr> <td>3/11(星期四)</td> <td>3</td> <td>●多益聽力、閱讀考題解析 ●多益單字、片語與文法解說 ●商用 email 中翻英練習—尋求合作機會</td> </tr> <tr> <td>3/18(星期四)</td> <td>3</td> <td>●多益聽力、閱讀考題解析 ●多益單字、片語與文法解說 ●商用 email 中翻英練習—提供商品資訊</td> </tr> <tr> <td>3/25(星期四) 4/1(連休前放假)</td> <td>3</td> <td>●多益聽力、閱讀考題解析 ●多益單字、片語與文法解說 ●商用 email 中翻英練習—客戶意見調查</td> </tr> </tbody> </table>	日期	時數	課程進度/內容	2/18(星期四)	3	●多益聽力、閱讀考題解析 ●多益單字、片語與文法解說 ●商用 email 中翻英練習—開店事宜	2/25(星期四)	3	●多益聽力、閱讀考題解析 ●多益單字、片語與文法解說 ●商用 email 中翻英練習—調任應對	3/4(星期四)	3	●多益聽力、閱讀考題解析 ●多益單字、片語與文法解說 ●商用 email 中翻英練習—應徵職缺	3/11(星期四)	3	●多益聽力、閱讀考題解析 ●多益單字、片語與文法解說 ●商用 email 中翻英練習—尋求合作機會	3/18(星期四)	3	●多益聽力、閱讀考題解析 ●多益單字、片語與文法解說 ●商用 email 中翻英練習—提供商品資訊	3/25(星期四) 4/1(連休前放假)	3	●多益聽力、閱讀考題解析 ●多益單字、片語與文法解說 ●商用 email 中翻英練習—客戶意見調查
日期	時數	課程進度/內容																				
2/18(星期四)	3	●多益聽力、閱讀考題解析 ●多益單字、片語與文法解說 ●商用 email 中翻英練習—開店事宜																				
2/25(星期四)	3	●多益聽力、閱讀考題解析 ●多益單字、片語與文法解說 ●商用 email 中翻英練習—調任應對																				
3/4(星期四)	3	●多益聽力、閱讀考題解析 ●多益單字、片語與文法解說 ●商用 email 中翻英練習—應徵職缺																				
3/11(星期四)	3	●多益聽力、閱讀考題解析 ●多益單字、片語與文法解說 ●商用 email 中翻英練習—尋求合作機會																				
3/18(星期四)	3	●多益聽力、閱讀考題解析 ●多益單字、片語與文法解說 ●商用 email 中翻英練習—提供商品資訊																				
3/25(星期四) 4/1(連休前放假)	3	●多益聽力、閱讀考題解析 ●多益單字、片語與文法解說 ●商用 email 中翻英練習—客戶意見調查																				

	4/8(星期四)	3	●多益聽力、閱讀考題解析 ●多益單字、片語與文法解說 ●商用 email 中翻英練習—催促出貨
	4/15(星期四)	3	●多益聽力、閱讀考題解析 ●多益單字、片語與文法解說 ●商用 email 中翻英練習—諮詢商品資訊
	4/22(星期四)	3	●多益聽力、閱讀考題解析 ●多益單字、片語與文法解說 ●商用 email 中翻英練習—訂購商品
	4/29(星期四)	3	●多益聽力、閱讀考題解析 ●多益單字、片語與文法解說 ●商用 email 中翻英練習—邀請參加訪問
	5/6(星期四)	3	●多益聽力、閱讀考題解析 ●多益單字、片語與文法解說 ●商用 email 中翻英練習--恭賀升遷
	5/13(星期四)	3	●多益聽力、閱讀考題解析 ●多益單字、片語與文法解說 ●商用 email 中翻英練習—請假申請
	<p>上課教材：1. New TOEIC 多益新制黃金團隊 FINAL 終極版 5 回全真試題 + 詳解 (QR Code + 防水書套)</p> <p>https://www.books.com.tw/products/0010828240</p> <p>2. 教師上課補充教材</p>		
學員資格	<p>●資格條件：</p> <p>(一)高中/職(含)以上。</p> <p>(二)具中級英文能力。</p>		
遴選學員標準及作業程序	<p>1.招訓方式：台經院網站、發送電子報等。</p> <p>2.遴選方式：依在職訓練網線上報名網站報名完成順序審核參訓資格，由本單位依序通知於 5 天內完成繳費及相關資料，逾期未完成則由候補人員依序遞補。</p>		
招訓人數	23 人		
報名起迄日期	110 年 1 月 18 日(中午 12 時)至 110 年 2 月 15 日(18 時)		
預定上課時間	110 年 2 月 18 日 (星期四) 至 5 月 13 日 (星期四) 每週四晚上 18:30-21:30 上課，共計 36 小時		
授課師資	<p>羅云廷</p> <p>【學歷】師大翻譯所、台大外文系</p> <p>【經歷】</p> <p>教學經歷</p> <p>台灣經濟研究院：多益英文外聘講師</p> <p>中國科大、中原大學：多益英文外聘講師</p> <p>高點研究所補習班：英語語言學、高普考英文、研究所英文</p> <p>戴爾美語中心：托福寫作、多益英文</p> <p>冠英補習班：高中英文</p> <p>建國補習班：二技英文</p>		

	<p>口筆譯經歷</p> <p>全球熱愛生命獎章表揚大會--周大觀基金會 (逐步口譯) 第一屆亞太地區國家人權委員會網絡工作坊 (同步口譯) 現代性的媒介--藝術史與跨領域研究的視野 (同步口譯) Discovery 頻道字幕編譯人員 空中大學商業線上課程字幕中譯英</p> <p>【著作】</p> <p>共同譯作：<<第二語教學最高指導原則>> (朗文出版) <<史家的誕生：探訪西方史學殿堂的十扇窗>> (時英出版)</p> <p>【證照】</p> <p>多益 985 分 托福 iBT 115 分 雅思 8 級分 全民英檢高級合格 教育部高中英語教師證 教育部中英逐步口譯檢定合格</p>
<p>費用</p>	<p>實際參訓費用\$5,250 元 (勞動部勞動力發展署北基宜花金馬分署補助\$4,200 元，參訓學員自行負擔\$1,050 元)</p> <p>一般勞工政府補助訓練費用 80%、全額補助對象政府補助訓練費用 100%</p>
<p>退費辦法</p>	<p>※依據產業人才投資計畫第 30、31 點規定</p> <p>第 30 點、參訓學員已繳納訓練費用，但因個人因素，於開訓日前辦理退訓者，訓練單位應依下列規定辦理退費：</p> <p>(一) 非學分班訓練單位至多得收取本署核定訓練費用百分之五，餘者退還學員。</p> <p>(二) 學分班退費標準依教育部規定辦理。 已開訓但未逾訓練總時數三分之一者，訓練單位應退還本署核定訓練費用百分之五十。但已逾訓練總時數三分之一者，不予退費。 匯款退費者，學員須自行負擔匯款手續費用或於退款金額中扣除。</p> <p>第 31 點、訓練單位有下列情事之一者，應全數退還學員已繳交之費用：</p> <p>(一) 因故未開班。</p> <p>(二) 未如期開班。</p> <p>(三) 因訓練單位未落實參訓學員資格審查，致有學員不符補助資格而退訓者。</p> <p>訓練單位如變更訓練時間、地點或其他重大缺失等，致學員無法配合而需退訓者，訓練單位應依未上課時數佔訓練總時數之比例退還學員訓練費用。</p> <p>因訓練單位之原因，致學員無法於結訓後六個月內取得本計畫補助金額，訓練單位應先代墊補助款項。經司法判決確定或經認定非可歸責於訓練單位者，得另檢具證明向分署申請代墊補助款項。</p> <p>匯款退費者，由訓練單位負擔匯款手續費用。</p>
<p>說明事項</p>	<p>1. 訓練單位得先收取全額訓練費用，並與學員簽訂契約。</p> <p>2. 低收入戶或中低收入戶中有工作能力者、原住民、身心障礙者、中高齡者、獨力負擔家計者、家庭暴力被害人、更生受保護人或其他依就業服務法第 24 條規定經中央主管機關認為有必要者、65 歲(含)以上者、因犯罪行為被害死亡者之配偶、直系親屬或其未成年子女之監護人、因犯罪行為被</p>

	<p>害受重傷者之本人、配偶、直系親屬或其未成年子女之監護人等在職勞工為全額補助對象，報名時須備齊相關資料。</p> <p>3. 缺席時數未逾訓練總時數之 1/5，且取得結訓證書者（學分班之學員須取得學分證明），經行政程序核可後，始可取得勞動部勞動力發展署北基宜花金馬分署之補助。</p> <p>4. 參加職前訓練期間，接受政府訓練經費補助者（勞保投保證號前 2 碼數字為 09 訓字保之參訓學員），及參訓學員投保狀況檢核表僅為裁減續保及職災續保之參訓學員，不予補助訓練費用。</p>
訓練單位 連絡專線	<p>聯絡電話：02-25865000 # 817 傳真：02-25946845</p> <p>聯絡人：王小姐 電子郵件：d32137@tier.org.tw</p>
補助單位 申訴專線	<p>【勞動部勞動力發展署】 電話：0800-777888 http://www.wda.gov.tw/ 其他課程查詢：http://tims.etraining.gov.tw/timsonline/index.aspx</p> <p>【北基宜花金馬分署】 電話：02-89956399 分機 1362 袁小姐 電子郵件：service2@wda.gov.tw</p> <p>http://tkyhkm.wda.gov.tw/ 傳真：02-89956378</p>

※報名前請務必仔細詳閱以上說明。